



КОМИТЕТ ПО ВСЕМИРНОЙ ПРОДОВОЛЬСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ

Сорок первая сессия

"Новый взгляд на продовольственную безопасность и питание"

Рим, Италия, 13-18 октября 2014 года

ДОКЛАД

I. ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ ВОПРОСЫ

1. Комитет по всемирной продовольственной безопасности (КВПБ) провел свою сорок первую сессию 13-18 октября 2014 года в штаб-квартире ФАО в Риме. На сессии присутствовали делегаты от 111 членов Комитета, 10 государств, не входящих в Комитет, и представители:

- 10 учреждений и органов Организации Объединенных Наций;
- 2 организаций по проведению международных сельскохозяйственных исследований;
- 1 международного финансового учреждения;
- 81 организаций гражданского общества¹;
- 73 ассоциаций частного сектора и частных благотворительных фондов²; и
- 42 наблюдатель.

2. В работе сессии приняли участие 11 министров и 2 заместителя министра. Полный список членов Комитета, участников сессии и наблюдателей приводится в документе CFS 2014/41/Inf.4 (<http://www.fao.org/bodies/cfs/cfs41/>).

¹ Участию гражданского общества способствовал Международный механизм гражданского общества по вопросам продовольственной безопасности и питания (МГО). Среди них 72 ОГО, действующих под эгидой МГО.

² В том числе представители 71 компаний, принимающих участие в работе сессии под эгидой Механизма частного сектора (МЧС).

3. В доклад включены следующие приложения: Приложение А - Повестка дня сессии; Приложение В – Членский состав Комитета; Приложение С – Перечень документов; Приложение D – Принципы ответственного инвестирования в агропродовольственные системы; Приложение Е – Выступления с разъяснением позиции, которые делегаты просили отразить в итоговом докладе; и Приложение F – Предлагаемые поправки к Правилам процедуры КВПБ.
4. Комитет был уведомлен о том, что делегация Европейского союза (ЕС) принимает участие в его работе в соответствии с пунктами 8 и 9 статьи II Устава ФАО.
5. Сессию открыла Председатель Комитета представитель Нидерландов г-жа Герда Вербург.
6. Комитет утвердил предварительную повестку дня и расписание работы.
7. Комитет назначил редакционный комитет в составе Аргентины, Афганистана, Замбии, Индонезии, Испании, Новой Зеландии, Омана, Российской Федерации, Соединенных Штатов Америки, Судана, Швейцарии, Эквадора, Экваториальной Гвинеи и Японии под председательством г-на Р. Сабиити (Уганда).

II. ОТКРЫТИЕ 41-Й СЕССИИ КВПБ

8. На открытии сессии выступили г-н Томас Гасс, помощник Генерального секретаря по координации политики и межучрежденческим вопросам, и руководитель Департамента по экономическим и социальным вопросам Организации Объединенных Наций (от имени и в качестве представителя Генерального секретаря ООН г-на Пан Ги Муна); г-н Жозе Грациану да Силва, Генеральный директор Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций (ФАО); г-жа Эртарин Казин, Директор-исполнитель Всемирной продовольственной программы (ВПП); г-н Мишель Мордасани, заместитель Председателя Международного фонда сельскохозяйственного развития (МФСР); д-р Пер Пинструп-Андерсен, Председатель Руководящего комитета Группы экспертов высокого уровня по вопросам продовольственной безопасности (ГЭВУ). Тексты их выступлений в виде информационных документов КВПБ размещены по следующему адресу:
<http://www.fao.org/bodies/cfs/cfs41/>

III. ПОЛОЖЕНИЕ ДЕЛ В СВЯЗИ С ОТСУТСТВИЕМ ПРОДОВОЛЬСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ В МИРЕ (СОФИ)

9. Перед Комитетом с сообщением "Укрепление условий, способствующих продовольственной безопасности и питанию", посвященным выходу в свет доклада "Состояние дел в связи с отсутствием продовольственной безопасности в мире" (СОФИ 2014), выступил директор Отдела статистики ФАО (ESS) и координатор СОФИ г-н Пьетро Дженнари; в качестве содокладчиков выступили также и.о. директора Отдела статистики и изучения проблем развития (SSD) МФСР г-н Т. Росада и директор Отдела политики, программ и инноваций (OSZ) ВПП г-н Ариф Хусейн.
10. Комитет принял к сведению выводы, отраженные в докладе СОФИ за 2014 год, в том числе следующие:
 - процесс сокращения масштабов голода в мире продолжается: по оценкам в 2012-2014 годах хронически недоедало 805 миллионов человек, что на 209 миллионов меньше,

чем в 1990-1992 годах. За тот же период доля недоедающих уменьшилась в глобальном масштабе с 18,7 до 11,3%, а в развивающихся странах - с 23,4 до 13,5%. Однако, тот факт, что в мире хронически недоедают 805 миллионов человек, свидетельствует о неприемлемых масштабах голода.

- За период после 1990-1992 годов 63 страны достигли ЦРТ-1, а 25 стран достигли еще, более высокой цели, установленной Всемирным продовольственным саммитом (ВПС). Цифры свидетельствуют, что Цель развития тысячелетия, касающаяся борьбы с голодом и предусматривающая сокращение вдвое доли недоедающих людей в развивающихся странах к 2015 году, вполне достижима.
- Несмотря на общие достижения, между регионами сохраняются значительные различия. Латинская Америка и страны Карибского бассейна добились наибольшего прогресса в укреплении продовольственной безопасности, при том что в странах Африки к югу от Сахары и в Западной Азии ввиду стихийных бедствий и конфликтов достижения были достаточно скромными.
- Важнейшей предпосылкой искоренения голода является наличие неизменной политической воли на самом высоком уровне и включение вопросов продовольственной безопасности и питания в число основных приоритетов. В докладе СОФИ за 2014 год приведены конкретные примеры, демонстрирующие, что такие регионы, как Африка и страны Латинской Америки и Карибского бассейна, равно как отдельные страны в других регионах стали уделять большее внимание вопросам продовольственной безопасности и питания на политическом уровне.
- Для сокращения масштабов голода необходим комплексный подход, включающий следующие элементы: государственные и частные инвестиции, направленные на повышение продуктивности сельского хозяйства; расширение доступа в производственным ресурсам, земле, услугам, технологиям и рынкам; меры по стимулированию развития сельских районов; социальная защита наиболее уязвимых категорий населения, включая повышение их устойчивости к воздействию конфликтов и стихийных бедствий; а также программы специального питания, имеющие целью устранить нехватку микронутриентов у матерей и детей в возрасте до пяти лет.

IV. СБЛИЖЕНИЕ ПОЛИТИКИ

A. СОВЕЩАНИЕ ЗА КРУГЛЫМ СТОЛОМ ПО ВОПРОСАМ ПОЛИТИКИ

i) ПРОДОВОЛЬСТВЕННЫЕ ПОТЕРИ И ПИЩЕВЫЕ ОТХОДЫ В КОНТЕКСТЕ УСТОЙЧИВЫХ ПРОДОВОЛЬСТВЕННЫХ СИСТЕМ

11. Г-н Халид эль-Тавил (Египет), докладчик совещания за круглым столом по вопросам политики на тему "Продовольственные потери и пищевые отходы в контексте устойчивых продовольственных систем", представил данный пункт и внес на рассмотрение ряд рекомендаций.

Комитет:

12. с удовлетворением воспринял доклад ГЭВУ и отметил, что продовольственные потери и пищевые отходы (ПППО) негативно отражаются на устойчивости и невосприимчивости сельскохозяйственных и продовольственных систем к внешним воздействиям, а также подрывают их возможности по обеспечению продовольственной безопасности и питания для всех на благо нынешнего и последующих поколений. Сокращение ПППО также способствует более рациональному использованию природных ресурсов. Комитет отметил, что ПППО являются следствием того, как функционируют продовольственные системы. Он призывал все заинтересованные стороны – государства, включая правительственные органы на других

соответствующих уровнях, международные организации, частный сектор и гражданское общество – признать продовольственную безопасность и питание главными целями устойчивых продовольственных систем и приложить индивидуальные и коллективные усилия для решения проблемы ПППО с целью повышения их устойчивости и потенциала с точки зрения обеспечения продовольственной безопасности и питания. Основные причины возникновения ПППО и решение этой проблемы можно определять на различных уровнях (в докладе ГЭВУ они определяются как микро-, мезо- и макроуровни). Эти три уровня позволяют определить потенциальные роли различных заинтересованных сторон.

13. рекомендовал всем заинтересованным сторонам, в соответствии с их приоритетами и возможностями, предпринять экономически эффективные, практичные и экологичные шаги в следующих четырех взаимодополняемых областях на инклюзивной, комплексной и открытой для участия основе:

1) Совершенствование сбора данных и обмена знаниями по ПППО

a) Все заинтересованным сторонам предлагается:

- содействовать выработке единого понимания природы и масштабов проблемы ПППО, которое поможет в согласовании единого определения ПППО;
- совершенствовать сбор, прозрачность и обмен данными, в том числе дезаггегированными, по ПППО во всех звеньях продовольственной цепочки, а также обмениваться опытом и примерами передовой практики в области сокращения ПППО в продовольственных системах.

b) ФАО и другим соответствующим организациям предлагается:

- рассмотреть возможность разработки новых общих протоколов и методологий измерения ПППО и анализа основных причин их возникновения, а также повышения согласованности уже существующих протоколов и методологий. Эту работу следует проводить в рамках инклюзивного и открытого для широкого участия процесса с учетом конкретного продукта, страны и особенностей заинтересованных сторон и проводимых ими инициатив, а также принимая во внимание соответствующий опыт ФАО, МФСР, ВПП и других организаций.

2) Разработка эффективных стратегий сокращения ПППО

a) Государствам предлагается:

- инициировать инклюзивный процесс, обеспечивающий участие широкого круга заинтересованных сторон, в том числе частного сектора, гражданского общества, местных и субнациональных органов власти, в целях выявления причин возникновения ПППО, поиска возможных решений, ключевых исполнителей и приоритетных направлений для индивидуальных и коллективных действий. Для этого потребуется определить заинтересованные стороны, которые следует привлечь к поиску и осуществлению решений, в том числе на субнациональном и местном уровнях и во всех звеньях продовольственной цепи, оценить соответствующие издержки и источники их покрытия, а также потенциальные выгоды. Кроме того, необходимо определить препятствия и трудности и разработать стратегии их преодоления.

b) ФАО и другим соответствующим организациям предлагается:

- в сотрудничестве с партнерами оказывать поддержку таким национальным процессам путем содействия внедрению методологий, адаптированных к особенностям стран и опирающихся на системные и межсекторальные подходы, учитывающие потенциальную взаимодополняемость продовольственных цепочек.

3) Осуществление эффективных шагов по сокращению ПППО

а) С учетом приоритетов и определенных стратегий государствам, а также соответствующим субнациональным и местным органам власти следует создать благоприятные условия для сокращения ПППО путем осуществления гендерно ориентированных мер политики, инвестиций, обмена опытом и создания благоприятных условий в соответствии с международными обязательствами, в том числе за счет продвижения устойчивых моделей потребления и производства, соответствующих национальным и международным нормам в области здоровья человека и животных, и уделяя особое внимание таким вопросам, как:

- содействие привлечению инвестиций и внедрению инноваций на основе традиционных и научных знаний в целях сокращения ПППО с учетом различных устойчивых методов ведения сельского хозяйства и Принципов ответственного инвестирования в агропродовольственные системы, прежде всего, принципа 6.vi;
- инвестирование в инфраструктуру и другие общественные блага и услуги с целью сокращения ПППО и развития устойчивых продовольственных систем (например, мощности для хранения и переработки, надежное энергоснабжение, транспорт, соответствующие технологии), а также с целью улучшения доступа к рынкам для производителей и потребителей продовольствия (например, более подробная информация о рынках и продуктах);
- проведение соответствующей политики и внедрение нормативно-правовых механизмов, стимулирующих частный сектор и потребителей предпринимать шаги по сокращению ПППО, например путем разработки и внедрения соответствующих инструментов и обеспечения диверсификации продовольственных цепочек;
- оказание поддержки мелким производителями и переработчикам пищевой продукции и их организациям в целях обеспечения им более широкого доступа к знаниям, инновациям, рынкам и финансовым, логистическим (например, хранение, переработка, упаковка и транспортировка) и другим услугам, которые актуальны с точки зрения сокращения ПППО;
- оказание поддержки и содействия инициативам по минимизации выброса рыбы, потерь после вылова и отходов во всех звеньях рыбопромысловой производственно-сбытовой цепочки;
- оценка и, при необходимости, совершенствование государственных стратегий и практики закупки и распределения продовольствия с целью сокращения ПППО и обеспечения безопасности и качества пищевых продуктов, защиты окружающей среды, повышения экономической эффективности и обеспечения социальных благ, например содействие доступу к рынкам для мелких производителей пищевых продуктов;
- дальнейшее изучение возможности использования коротких сбытовых цепочек, общественно поддерживаемого сельского хозяйства и местных рынков для снижения ПППО во всех звеньях производственно-сбытовой продовольственной цепочки, в особенности для скоропортящихся продуктов.

b) Всем заинтересованным сторонам по мере необходимости предлагается:

- проводить обучение и наращивать потенциал, необходимый для широкого применения соответствующих технологий и передовой практики в области борьбы с ПППО;
- содействовать инновациям, обмену передовой практикой и знаниями, а также добровольной передаче технологий на взаимовыгодных условиях в целях сокращения ПППО;
- содействовать координации деятельности заинтересованных сторон в целях совершенствования управления и повышения эффективности продовольственных цепочек, а также выработке общего понимания и осуществления совместных действий по сокращению ПППО;
- пропагандировать среди потребителей необходимость сокращения уровня пищевых отходов в домохозяйствах путем распространения практических рекомендаций и фактологической информации и научных и традиционных знаний;
- поощрять участие всех заинтересованных сторон, особенно женщин, в общественных кампаниях, обучении молодежи и привлечении внимания потребителей к важности и путям сокращения ПППО;
- содействовать совершенствованию организационной составляющей продовольственной цепи в целях сокращения ПППО с учетом последствий принимаемых мер для продовольственной системы в целом.

c) Представителям частного сектора предлагается:

- взять на себя ведущую роль в соответствующих секторах в деле профилактики и сокращения ПППО путем проведения научно-исследовательской работы и внедрения технологических инноваций и обеспечить сокращение ПППО в рамках своих производственно-сбытовых систем и в соответствии с национальными нормами;
- обеспечить сбор и обмен данными о ПППО и усилиях по их сокращению, скорректировать методы работы в целях сокращения ПППО деловыми партнерами и домохозяйствами и интегрировать такие меры в деловую практику и политику корпоративной ответственности;
- разработать и усовершенствовать практику и промышленные стандарты, регулирующие источники происхождения сырья для продукции и ее реализацию, в целях сокращения ПППО, прежде всего стандартов, применяемых при приемке продовольственной продукции (например, внешний вид фруктов, овощей, мясной и рыбной продукции). Так, например, можно было бы ввести дифференцированные цены, позволяющие избежать убытков и потерь питательной ценности.

d) Государствам, а также национальным и международным научно-исследовательским и опытно-конструкторским организациям предлагается:

- увеличивать вложения в исследовательскую работу, технологические и социальные инновации, уделяя должное внимание мелким производителям пищевой продукции и обмену знаниями, с целью эффективного снижения ППО, а также повышения добавленной стоимости сельскохозяйственной продукции во всей продовольственной цепочке, например за счет продления срока хранения при сохранении питательной ценности;
- налаживать предоставление соответствующих информационно-консультативных услуг и обучения, уделяя особое внимание малым системам транспортировки, хранения, переработки, упаковки и распространения в целях сокращения ПППО;
- проводить исследовательскую работу в области ПППО в целях создания механизма или методологии системного анализа в целях количественной оценки

и сокращения ПППО и оценки эффективности альтернативных видов утилизации ПППО, в том числе в качестве кормов, для производства энергии, в промышленных целях и т.д.;

- налаживать сотрудничество и поддерживать шаги, направленные на проведение совместных исследований с привлечением мелких производителей пищевой продукции в целях сокращения ПППО.

4) Улучшение координации мер политики, стратегий и мероприятий по снижению ПППО

а) Государствам и соответствующим субнациональным и местным органам власти, а также межправительственным механизмам предлагается:

- учитывать проблему ПППО и ее решения, а также подход с учетом интересов продовольственных системы в своих сельскохозяйственных, продовольственных и иных соответствующих стратегиях и программах развития;
- использовать механизмы отслеживания достигнутых результатов, в том числе устанавливаемых целей, если необходимо, а также создавать благоприятные условия путем внедрения мер политики и стимулирования сокращения ПППО в соответствии с национальными приоритетами и с учетом алгоритма действий "использовать продовольствие, а не выбрасывать" (т.е. профилактика, сбор и перераспределение нереализованных безопасных и питательных пищевых продуктов среди населения);
- призвать все заинтересованные стороны оптимизировать использование ресурсов, сократить ПППО и разработать решения по сортировке пищевых отходов и сокращению объемов отходов, попадающих на свалки;
- поддерживать предпринимаемые на национальном и международном уровне усилия по упрощению, согласованию, уточнению и гармонизации обозначений сроков годности на маркировке пищевых продуктов при условии обеспечения их безопасности с учетом принципов и текущей работы в рамках Комиссии "Кодекс Алиментариус";
- поддерживать усилия по координации многосторонних инициатив по сокращению ПППО на всех уровнях;
- признать важное значение роли национальных, субнациональных и соответствующих местных органов власти и многосторонних органов в деле сокращения ПППО и поддержать реализуемые ими инициативы.

14. В заключение Комитет призвал:

- ФАО во взаимодействии с другими соответствующими международными организациями поддержать предпринимаемые правительствами усилия по сокращению ПППО в контексте создания устойчивых продовольственных систем, в том числе путем оказания им содействия в проведении оценки их продовольственных систем и налаживании обмена успешным опытом, а также информацией о трудностях, связанных с осуществлением инициатив в области ПППО, и о путях их решения;
- членов, участников и партнеров КВПБ содействовать повышению информированности о важности сокращения ПППО путем распространения доклада ГЭВУ "Продовольственные потери и пищевые отходы в контексте устойчивых продовольственных систем", а также информирования других международных организаций и органов о приведенных выше рекомендациях.

ii) УСТОЙЧИВОЕ РЫБОЛОВСТВО И АКВАКУЛЬТУРА ДЛЯ ОБЕСПЕЧЕНИЯ ПРОДОВОЛЬСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ И ПИТАНИЯ

15. Докладчик совещания за круглым столом по вопросам политики на тему "Роль устойчивого рыболовства и аквакультуры в обеспечении продовольственной безопасности и питания" г-н Йохан Уильямс представил данную тему и предложил набор рекомендаций.

Комитет:

16. приветствовал доклад Группы экспертов высокого уровня по вопросам продовольственной безопасности и питания (ГЭВУ) "Роль устойчивого рыболовства и аквакультуры в обеспечении продовольственной безопасности и питания" и счел, что содержащиеся в нем выводы являются важным вкладом в подготовку рекомендаций Комитета по всемирной продовольственной безопасности (КВПБ);

17. признал вклад рыболовства и аквакультуры в обеспечение продовольственной безопасности и питания, поскольку они являются основным поставщиком белков и важнейших питательных веществ, а также источником дохода и благосостояния;

18. признал, что устойчивый характер рыболовства и аквакультуры является основополагающим условием обеспечения продовольственной безопасности и питания;

19. рекомендовал всем заинтересованным сторонам принять следующие меры для решения проблем в области развития, политики и управления в целях сохранения и расширения вклада устойчивого рыболовства и аквакультуры в дело обеспечения продовольственной безопасности и питания:

а) Отвести рыбе подобающее место в рамках стратегий, политических мер и программ в области продовольственной безопасности и питания

- Сделать рыбу неотъемлемым элементом стратегий, политических мер и программ в области продовольственной безопасности и питания, уделяя особое внимание пропаганде рыбы в качестве источника белков и питательных микроэлементов.
- Поощрять потребление рыбы, особенно в рационе беременных и кормящих женщин, детей, включая школьное питание, и лиц старшего возраста.
- Пропагандировать безопасность пищевых продуктов как одного из важнейших элементов продовольственной безопасности и питания.
- Поддерживать любые усилия, направленные на решение проблемы избытка мощностей и перелова в контексте продовольственной безопасности и питания в соответствии с итоговым документом "Рио+20" "Будущее, которого мы хотим".
- Поддержать и пропагандировать инициативы, направленные на постепенную ликвидацию выбросов рыбы и сокращение послепромысловых потерь и отходов на всех этапах производственно-сбытовой цепи в рыбном хозяйстве.
- Повышать качество национальных статистических данных и поддерживать исследования, имеющие целью достижение более глубокого понимания влияния производства и потребления рыбы на питание.
- Признавать знания местных и коренных общин, занимающихся рыболовством, и способствовать использованию этих знаний в интересах продовольственной безопасности и питания.

- b) Содействовать появлению политических мер и методов оперативного управления, обеспечивающих устойчивых характер рыболовства и аквакультуры, а также разработать стратегии адаптации к изменению климата в целях обеспечения продовольственной безопасности и питания
- Способствовать применению разработанного Продовольственной и сельскохозяйственной организацией Объединенных Наций (ФАО) "Кодекса ведения ответственного рыболовства" с целью увеличения вклада рыбного хозяйства в обеспечение продовольственной безопасности.
 - Собирать информацию и данные с целью достижения более полного понимания влияния изменения климата на уловы и рыбоводство, а также проводить мониторинг воздействия изменения климата на рыбные ресурсы.
 - Интегрировать проблематику изменения климата в стратегии развития рыболовства и аквакультуры, а также учитывать соображения, связанные с рыболовством и аквакультурой, при разработке соответствующих мер, имеющих отношение к изменению климата.
 - Сформулировать и продвигать меры, программы и мероприятия, направленные на минимизацию воздействия сухопутного сельского хозяйства на прибрежные и внутренние воды, включая загрязненные стоки, донные отложения и биогенные вещества.
- c) Воспользоваться представляющимися возможностями и решить проблемы развития аквакультуры
- Стимулировать и поддерживать исследования, инновации и инициативы в области развития, имеющие целью увеличение вклада устойчивой аквакультуры в обеспечение продовольственной безопасности, обращая должное внимание на вопросы повышения эффективности кормления и борьбу с заболеваниями.
 - Поощрять развитие и практическую реализацию сотрудничества в формате "юг-юг" и "север-юг" с целью активизации обмена опытом в области аквакультуры и его изучения.
- d) Признать вклад маломасштабного рыболовства
- Признать особый вклад маломасштабного рыболовства в обеспечение продовольственной безопасности и питания.
 - Поддерживать применение "Добровольных руководящих принципов обеспечения устойчивого маломасштабного рыболовства в контексте продовольственной безопасности и искоренения нищеты" (ДРПУМР) в интересах обеспечения продовольственной безопасности и питания.
 - Учитывать потребности маломасштабного рыболовства при разработке и осуществлении национальных и международных мер и программ, касающихся рыбного хозяйства, включая, в соответствующих случаях, инвестиционные планы.
 - Поддерживать местные организации с целью содействия привлечению малых рыбопромысловых хозяйств к процессу принятия решений.

e) Повышать вклад рыбных рынков и торговли в обеспечение продовольственной безопасности и питания

- Способствовать учету проблематики продовольственной безопасности и питания при разработке политических целей и механизмов, связанных с торговлей рыбопродукцией.
- Стремиться развивать, продвигать и облегчать торговлю рыбопродукцией в интересах обеспечения продовольственной безопасности и питания, избегая при этом создания тарифных и нетарифных барьеров.
- Стремиться избегать торговых мер, которые могли бы ущемить права малых рыбопромысловых хозяйств и малых хозяйств аквакультуры.
- Добиваться справедливой рентабельности по всей производственно-сбытовой цепочке и стимулировать прямые связи между производителями и потребителями рыбной продукции, должным образом учитывая соображения безопасности пищевых продуктов.

f) Совершенствование системы социальной защиты и расширение трудовых прав

- Стремиться улучшать условия труда в секторах рыболовства и аквакультуры, включая безопасность на море, обеспечение достойного труда, ликвидацию детского и принудительного труда и развитие систем социальной защиты.
- Искать пути обеспечения соблюдения норм, регулирующих условия промысла и труда.

g) В полной мере учитывать гендерные вопросы в секторах рыболовства и аквакультуры

- Уделять первоочередное внимание поддержке женщин, занятых в сфере рыболовства и аквакультуры, посредством надлежащего планирования, законодательной работы, признания или представления прав и ресурсов, а также пропаганды их вклада в обеспечение продовольственной безопасности и питания.
- Продвигать гендерное равенство, а также практику расширения прав и возможностей женщин, занятых в сфере рыболовства и аквакультуры, способствуя их привлечению и доступу к политической деятельности, инвестициям, проектам и системам обеспечения прав заниматься рыболовством и прав доступа.
- Расширить доступ к обучению, приведенному в соответствие с гендерными целями, и собирать данные с разбивкой по полу.
- Признать работу и вклад женщин, занятых в рыбном хозяйстве и связанных с промыслом в прибрежных и внутренних водоемах, и обеспечить защиту их прав в этом контексте.

h) Интегрировать проблематику продовольственной безопасности и питания в меры и программы в области рыболовства и аквакультуры

- Пропагандировать "Добровольные руководящие принципы ответственного регулирования вопросов владения и пользования земельными, рыбными и лесными ресурсами в контексте национальной продовольственной

безопасности", признавая особую актуальность пункта 8.3, касающегося земельных, рыбных и лесных ресурсов, которые находятся в коллективном пользовании и управлении.

- Расширять участие рыболовецких общин и работников рыбной отрасли в принятии всех решений, затрагивающих их средства существования и возможность использовать право на питание, как оно определено национальным законодательством.
- Усиливать защиту существующих прав, включая существующие права пользования и владения в отношении зон промысла, неблагоприятного в плане продовольственной безопасности населения, рыболовецких общин и коренных народов и народов, ведущих племенной образ жизни, учитывая, в частности, указанные Добровольные руководящие принципы.
- Изучить воздействия на продовольственную безопасность и питание политических мер, интервенций и инвестиций, влияющих на рыболовство и аквакультуру, а также на занятое в этих секторах население.
- Укреплять международное сотрудничество с целью наращивания в развивающихся странах потенциала, необходимого для:
 - устойчивого управления живыми водными ресурсами;
 - предупреждения, сдерживания и ликвидации ННН-промысла;
 - стимулирования и поддержки применения ДРПУМР;
 - содействия доступу к финансовым ресурсам и рынкам, особенно для малых рыбопромысловых хозяйств и малых хозяйств аквакультуры;
 - укрепления ассоциаций рыбаков и рыбоводов,

увеличивая, таким образом, вклад рыбной отрасли в обеспечение продовольственной безопасности и питания.

- Принять надлежащие меры для предупреждения, сдерживания и ликвидации незаконного, несообщаемого и нерегулируемого (ННН) промысла во исполнение национального законодательства и соответствующих применимых международно-правовых документов, признавая негативное влияние ННН-промысла на продовольственную безопасность и питание на местном и глобальном уровне.

i) Кроме того, Комитет предложил ФАО:

- Взять на себя ведущую роль в работе по совершенствованию инструментов оценки рыбных запасов и в продвижении устойчивых методов ведения рыбного хозяйства и развитии аквакультуры с целью увеличения вклада рыбной отрасли в обеспечение продовольственной безопасности и питания.
- Способствовать более качественной проработке мер и стратегий, касающихся рыбного хозяйства, посредством повышения уровня транспарентности и инклюзивности, особенно посредством обеспечения эффективного участия малых хозяйств, и интеграции вопросов рыболовства и аквакультуры в крупные международные программы и инициативы, уделяя при этом должное внимание вопросам продовольственной безопасности, питания и сокращения масштабов нищеты.
- Четко указывать во всех соответствующих документах, касающихся вопросов сельского хозяйства, продовольственной безопасности и питания, что рыбные ресурсы, рыболовство и аквакультура имеют первостепенное значение в борьбе с голодом и обеспечении каждого человека питательной едой.

- j) Комитет предложил своим членам и участникам, партнерам, а также КРХ:
- Способствовать повышению уровня информированности относительно важности рыболовства и аквакультуры для обеспечения продовольственной безопасности и питания, в частности в ходе второй Международной конференции по вопросам питания (МКП-2) и при подготовке повестки дня в области развития на период после 2015 года и распространять подготовленный ГЭВУ доклад "Роль устойчивого рыболовства и аквакультуры в обеспечении продовольственной безопасности и питания", а также рекомендации КВПБ международным организациям и органам.

IV. В ПРИНЦИПЫ ОТВЕТСТВЕННОГО ИНВЕСТИРОВАНИЯ В АГРОПРОДОВОЛЬСТВЕННЫЕ СИСТЕМЫ

20. Председатель Рабочей группы открытого состава (РГОС) по разработке принципов ответственного инвестирования в сельское хозяйство г-жа Кристина Бланк (Швейцария) представила документ CFS 2014/41/4, озаглавленный "Принципы ответственного инвестирования в агропродовольственные системы".

Комитет:

- a) выразил признательность Председателю РГОС, ее членам и участникам работы, а также Секретариату за проведение широкого и транспарентного процесса консультаций и успешное завершение переговоров, которые прошли в конструктивном духе;
- b) одобрил Принципы ответственного инвестирования в агропродовольственные системы (Принципы), прилагаемые к настоящему докладу в качестве Приложения D;
- c) отметил, что данные Руководящие принципы носят добровольный, а не юридически обязательный характер;
- d) призвал все заинтересованные стороны распространять Принципы среди своих партнеров на местном, национальном, региональном и глобальном уровне;
- e) призвал все заинтересованные стороны продвигать, использовать и поддерживать соблюдение Принципов при осуществлении инвестиций в агропродовольственные системы и при разработке соответствующих стратегий, мер и программ;
- f) постановил направить Принципы руководящим органам ФАО, ВПП и МФСР на рассмотрение в соответствии с пунктом 17 Правила XXXIII Общих правил Организации и пунктом 1 Правила X Правил процедуры КВПБ (CFS:2011/9 Rev.1), а также в соответствии с пунктом 22 документа "Реформа КВПБ" (CFS:2009/2 Rev2.);
- g) постановил через Экономический и Социальный Совет обратиться к Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций с просьбой одобрить Принципы и обеспечить их распространение среди всех профильных организаций и учреждений системы ООН согласно пункту 15 Правила XXXIII Общих правил Организации и пункту 4 Правила X Правил процедуры КВПБ (CFS:2011/9 Rev.1), а также в соответствии с пунктом 21 документа "Реформа КВПБ" (CFS:2009/2 Rev2.);
- h) постановил использовать Принципы в процессе обновления Глобального стратегического механизма в области продовольственной безопасности и питания (GSM).

IV. С ПРОГРАММА ДЕЙСТВИЙ ПО РЕШЕНИЮ ПРОБЛЕМЫ ОТСУТСТВИЯ ПРОДОВОЛЬСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ В УСЛОВИЯХ ЗАТЯЖНЫХ КРИЗИСОВ

21. Комитет рассмотрел документ CFS 2014/41/5 Rev.1, озаглавленный "Программа действий по решению проблемы отсутствия продовольственной безопасности в условиях затяжных кризисов", который представила сопредседатель Рабочей группы открытого состава по программе действий посол Джозефина Вангари Гаита (Кения).

Комитет:

- a) воздал должное всем заинтересованным сторонам за прилагаемые ими усилия по согласованию документа "Программа действий по решению проблемы отсутствия продовольственной безопасности в условиях затяжных кризисов (ПД КВПБ)";
- b) признал, что для завершения этого процесса потребуется дополнительное время, и поддержал его продолжение и завершение;
- c) вновь заявил о поддержке консультативного процесса с участием всех заинтересованных сторон;
- d) признал уже достигнутый прогресс и рекомендовал строить дальнейшую работу на этой основе, сосредоточившись на остающихся разделах документа, а также уважая и сохраняя тот дух сопричастности и понимания, который был достигнут в ходе июльских и августовских переговоров 2014 года;
- e) высоко оценил стремление всех участвующих в работе КВПБ завершить разработку этого документа;
- f) поручил Бюро КВПБ по согласованию с Консультативной группой и при поддержке Секретариата с учетом программы работы Комитета в целом и имеющихся ресурсов созвать дополнительные консультативные и переговорные совещания с целью скорейшего завершения работы над этим документом, имея в виду представить его на рассмотрение и утверждение Комитета на его 42-й сессии;
- g) поручил Секретариату КВПБ обеспечить на предстоящих переговорах устный перевод на все языки ФАО, а также перевод на указанные языки имеющегося переговорного текста.

V. КООРДИНАЦИЯ И СВЯЗИ С КВПБ

A. КООРДИНАЦИЯ И СВЯЗИ С КВПБ НА ГЛОБАЛЬНОМ, РЕГИОНАЛЬНОМ И НАЦИОНАЛЬНОМ УРОВНЕ

Глобальный и региональный уровень

22. Цель данного пункта повестки дня состояла в том, чтобы обсудить возможности укрепления связей и расширения диалога между КВПБ и другими субъектами, занимающимися вопросами продовольственной безопасности и питания на глобальном, региональном и национальном уровнях.

23. Это соответствует трем возложенным на КВПБ функциями: координирование на глобальном уровне; сближение мер политики; поддержка и консультативное содействие странам и регионам (документ "Реформа КВПБ", 2009 год).

24. Глобальные и региональные разделы данного пункта повестки дня обсуждались в формате интерактивного дискуссионного форума, который проходил под руководством Председателя КВПБ г-жи Герды Вербург.

25. Для дискуссионного форума, посвященного глобальному уровню, была выбрана следующая тема: "Продовольственная безопасность и питание в повестке дня в области развития на период после 2015 года", и в ее обсуждении приняли участие:

- Томас Гасс, помощник Генерального секретаря, Департамент по экономическим и социальным вопросам Организации Объединенных Наций;
- Клаус Рудишхаузер, заместитель Генерального директора по вопросам политики и тематической координации, Генеральный директорат по развитию и сотрудничеству, Европейская комиссия;
- Луиз Кантроу, Глобальный бизнес-альянс, Постоянный представитель Международной торговой палаты (МТП) при Организации Объединенных Наций;
- Пер Пинstrup-Андерсен, Председатель Руководящего комитета Группы экспертов высокого уровня (ГЭВУ);
- Стинеке Унема, Межцерковная организация за сотрудничество в целях развития, представитель Механизма гражданского общества (МГО).

26. Томас Гасс проинформировал Комитет о ходе межправительственного процесса по согласованию целей устойчивого развития (ЦУР), подчеркнув многосторонний характер идущего переговорного процесса, что позволяет заручиться максимально широкой поддержкой со стороны международного сообщества. Он подчеркнул, что расположенные в Риме учреждения сыграли важную роль в формулировании предлагаемой Цели 2 – "Ликвидация голода, обеспечение продовольственной безопасности и улучшение питания и содействие устойчивому развитию сельского хозяйства", которая была включена в Итоговый документ Рабочей группы открытого состава по целям в области устойчивого развития.

27. Клаус Рудишхаузер отметил важность усилий по согласованию ЦУР и сводного доклада Генерального секретаря, который будет представлен в конце этого года. Он выразил обеспокоенность в связи с тем, как будут решаться соответствующие задачи, включая распределение круга обязанностей. По его словам, ЕС продолжит играть активную роль в процессе согласования ЦУР и их претворении в жизнь. Он отметил, что данная универсальная повестка дня будет актуальна для всех, и подчеркнул, что достижение предлагаемой Цели 2 зависит также от достижения других предлагаемых целей, в том числе в области здравоохранения, обеспечения роста и изменения климата, и требует комплексного подхода. По его мнению, данные предлагаемые цели пользуются широкой поддержкой, при этом нерешенными остаются вопросы и задачи, связанные с соответствующими целевыми показателями и индикаторами. Необходимо, чтобы в этом процессе принимал активное и деятельное участие весь спектр сторон.

28. Луиз Кантроу заявила, что частный сектор стал одним из важнейших партнеров в работе над универсальной повесткой дня в области развития и принимает участие во всех совещаниях Рабочей группы открытого состава (РГОС). Она подчеркнула, что сельское хозяйство играет центральную роль в искоренении нищеты и отметила необходимость учета широкого разнообразия сельскохозяйственного сектора. Она также подчеркнула, что для достижения ЦУР крайне важны партнерские связи на глобальном, региональном, национальном и местном уровне.

29. Пер Пинstrup-Андерсен напомнил членам, что ГЭВУ может предоставить фактологические данные, необходимые для разработки повестки дня на период после 2015 года. Он указал на наличие двусторонней причинно-следственной связи между обеспечением устойчивости продовольственных систем и продовольственной безопасностью и питанием и подчеркнул важность комплексного подхода. В этом контексте была отмечена важность учета проблемы "тройного бремени" неполноценного питания и согласования конкретного целевого показателя в области борьбы с ожирением и причинами его возникновения.

30. Стинеке Унема выразила обеспокоенность в связи с недостаточным учетом прав человека при работе над повесткой дня в области развития на период после 2015 года. Она подчеркнула важнейшее значение проблематики питания для достижения ЦУР и ЦУР для проблематики питания. В этом контексте было отмечено, что КВПБ может сыграть ключевую роль в налаживании последующей работы по итогам предстоящей второй Международной конференции по вопросам питания (МКП-2) и достижении ЦУР.

31. Для дискуссионного форума, посвященного региональному уровню, была выбрана следующая тема: **"Усилия КПРСХА/НЕПАД³ по обеспечению учета проблематики питания в сельском хозяйстве"**, и в ее обсуждении приняли участие:

- Халаду Салха, старший технический консультант (НЕПАД)
- Карим Мтамбо, директор, Отдел по вопросам национальной продовольственной безопасности, Министерство сельского хозяйства и кооперативов, Объединенная Республика Танзания
- Джибо Багна, Председатель Panaфриканского фермерского форума
- Арне Картридж, директор, "Grow Africa"

32. Халаду Салха представил краткую информацию о НЕПАД с момента его создания и о КПРСХА и четырех основных направлениях ее работы: управление земельными и водными ресурсами, доступ к рынкам и инфраструктуре, продовольственная безопасность и питание и сельскохозяйственные исследования и передача технологий. Он затронул вопрос об ответственности заинтересованных сторон за осуществление данной комплексной программы. Он проинформировал Комитет о том, что благодаря инвестициям со стороны КПРСХА и тесному сотрудничеству с инициативой "Усиление внимания к проблеме питания" НЕПАД во взаимодействии с межсекторальными группами, координируемыми министерством сельского хозяйства, начал осуществление инициативы КПРСХА по наращиванию потенциала в области питания в 50 африканских странах в целях обеспечения более полного учета проблематики питания в инвестиционных планах КПРСХА и с тем чтобы инвестиции в сельское хозяйство содействовали улучшению питания.

33. Карим Мтамбо подчеркнул, что проблематика питания является приоритетной для его страны, где была создан соответствующий руководящий комитет высокого уровня при канцелярии премьер-министра. В его задачи входит обеспечение межсекторального подхода к борьбе с неполноценным питанием и привлечение инвестиций в исследовательскую работу по выведению богатых витаминами сельскохозяйственных культур. Он отметил, что Танзания доработала свой план инвестиций в сельское хозяйство с учетом проблематики питания; в частности, Министерство финансов предусмотрело в бюджете отдельную статью расходов на решение вопросов в области питания.

34. Джибо Багна рассказал, что важная роль сельского хозяйства стала особенно очевидна в свете различных кризисных ситуаций. В этом контексте диверсификация сельского хозяйства имеет критическое значение для решения проблемы питания, а также с точки зрения разработки комплексных программ с участием всех заинтересованных сторон. Он подчеркнул необходимость содействия налаживанию доступа к рынкам и предоставления образования женщинам, молодежи и наиболее уязвимым слоям населения.

35. Арне Картридж рассказал о Мапутской декларации, а также о Малабской декларации 2014 года в поддержку осуществления КПРСХА. Он подчеркнул важность ориентации на осуществление практических шагов, таких как: расширение практики обогащения пищевых продуктов, сокращение длины производственно-сбытовых цепочек и развитие государственно-частных партнерств. Он указал на наличие риска фрагментации, устранение которого требует

³ Комплексная программа развития сельского хозяйства в Африке (КПРСХА)/Новое партнерство в интересах развития Африки (НЕПАД).

налаживания синергетических связей и согласованности, а также решительных усилий по обеспечению мониторинга. Кроме того, необходимо развивать местные и региональные рынки в Африке и выводить на них высокотоварные культуры.

Анализ конкретных примеров и опыта на национальном уровне: право на питание

36. Данный пункт повестки послужил фоном для рассмотрения пункта "Право на питание – обзор за 10 лет". Следующим странам было предложено поделиться своим опытом и сделанными выводами:

Сальвадор

37. Г-н Орестес Фредесман Ортес Андраде, министр сельского хозяйства и животноводства, рассказал о практической реализации права на питание, что позволило существенно изменить взгляды, стратегии и подходы правительства. Он отметил, что проект закона о продовольственном суверенитете, а также о продовольственной безопасности и питании, конституционная реформа, предусматривающая конкретное включение в Конституцию права на питание и воду, а также создание Всеобщей системы социальной защиты представляют собой важные шаги в этом направлении. Он коснулся Плана развития семейного сельского хозяйства и сельского предпринимательства в интересах продовольственной безопасности и питания, который был с прекрасными результатами реализован правительством. В заключении он отметил важность наличия политической воли и заинтересованности, указав, что положительных результатов удалось добиться, вернув населению чувство достоинства.

Индия

38. Дипак Кумар, сосекретарь Министерства продовольствия, потребления и общественного распределения, отметил две стоящие перед его страной приоритетные задачи: обеспечение достойной жизни населения и достижение устойчивой продовольственной безопасности. Он указал, что Закон о продовольственной безопасности (NFSA), принятый в Индии в 2013 году, призван решить эти приоритетные задачи путем изменения исторически сложившейся парадигмы: решение проблемы голода теперь рассматривается не с точки зрения социального обеспечения, а на основе холистического правозащитного подхода. Он добавил, что заложенный в этот закон правозащитный подход позволяет отслеживать потребности в питании в течение всей жизни, особенно потребности наиболее уязвимых категорий населения, таких как беременные женщины, кормящие матери и дети. Он объяснил, как функционирует индийская государственная система распределения для реализации данного закона и отметил важность информационных технологий для его мониторинга.

Иордания

39. Ради аль-Таравнех, генеральный секретарь Министерства сельского хозяйства, указал, что правом на питание обладают все, кто проживает в Иордании, включая беженцев. Он отметил, что значительную часть территории Иордании составляют пустыни и что это осложняет сельскохозяйственное производство. Принятая в 2010 году Национальная сельскохозяйственная политика и стратегия обеспечения продовольственной безопасности и сокращения масштабов нищеты оказались весьма эффективными, равно как и законодательные реформы, ориентированные на женщин и молодежь. Он подчеркнул необходимость создания некоего глобального политического механизма для поддержки сельскохозяйственного развития и стратегий сокращения масштабов нищеты.

VI. ПРАВО НА ПИТАНИЕ –ОБЗОР ЗА 10 ЛЕТ

40. Комитет рассмотрел вопрос о применении Добровольных руководящих принципов в поддержку постепенного осуществления права на достаточное питание в контексте национальной продовольственной безопасности.

Комитет:

- a) приветствовал значительный вклад Добровольных руководящих принципах ответственного регулирования вопросов владения и пользования земельными, рыбными и лесными ресурсами в контексте национальной продовольственной безопасности в качестве ориентира для национальных правительств в деле разработки и осуществления мер политики, программ и правовых механизмов в области продовольственной безопасности и питания на протяжении последних десяти лет; и вновь подтвердил свою приверженность делу постепенного осуществления права на достаточное питание в предстоящие годы;
- b) призвал все стороны КВПБ обеспечивать соответствие проводимых мер политики Добровольным руководящим принципам ответственного регулирования вопросов владения и пользования земельными, рыбными и лесными ресурсами в контексте национальной продовольственной безопасности и в этом контексте вновь подтвердил значение питания как неотъемлемого элемента продовольственной безопасности;
- c) вновь подтвердил важность соблюдения, защиты, поощрения и содействия применению прав человека при разработке и осуществлении мер политики и программ, связанных с продовольственной безопасностью и питанием;
- d) отметил прогресс в деле применения Добровольных руководящих принципах ответственного регулирования вопросов владения и пользования земельными, рыбными и лесными ресурсами в контексте национальной продовольственной безопасности и призвал придерживаться подходов, обеспечивающих соблюдение, поощрение и содействие применению прав человека, а также укреплять механизмы, содействующие принятию обоснованных, гласных и транспарентных решений при разработке мер политики в области продовольственной безопасности и питания, включая эффективный мониторинг и подотчетность;
- e) настоятельно призвал стороны КВПБ при разработке и осуществлении мер политики и программ в области продовольственной безопасности и питания уделять первоочередное внимание наиболее уязвимым слоям и группам населения, страдающим от проблемы отсутствия продовольственной безопасности и недоедания;
- f) настоятельно призвал все стороны КВПБ учитывать проблематику гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин при разработке и осуществлении мер политики и программ в области продовольственной безопасности и питания;
- g) подчеркнул важность участия неправительственных сторон в разработке, осуществлении, мониторинге и оценке мер политики и программ в области продовольственной безопасности и питания на всех уровнях.

VII. ОБНОВЛЕННАЯ ИНФОРМАЦИЯ ПО НАПРАВЛЕНИЯМ РАБОТЫ КВПБ

A. ПРОГРАММА РАБОТЫ, А ТАКЖЕ ПРИОРИТЕТЫ И НОВЫЕ ВОПРОСЫ

41. Комитет рассмотрел документ CFS 2014/41/8 "Ход подготовки многолетней программы работы (МПП) и определения приоритетов КВПБ", представленный г-ном Лукой Фратини (Италия), Председателем Рабочей группы открытого состава по МПП, а также документ CFS 2014/41/9, "Записка Группы экспертов высокого уровня по критически важным и вновь возникающим вопросам продовольственной безопасности и питания", представленный г-жой Марией Рахманин, заместителем Председателя Руководящего комитета Группы экспертов высокого уровня (ГЭВУ);

Комитет:

- a) выразил признательность за проделанную работу Рабочей группе открытого состава по Многолетней программе работы и приоритетам КВПБ (РГОС МРП);
- b) выразил признательность Группе экспертов высокого уровня по вопросам продовольственной безопасности и питания (ГЭВУ) за подготовленную ею записку "Критически важные и вновь возникающие вопросы продовольственной безопасности и питания";
- c) рекомендовал РГОС МРП продолжать свою работу и представить предложение по деятельности КВПБ на двухгодичный период 2016-2017 годов на утверждение Пленарной сессии КВПБ в 2015 году;
- d) поручил ГЭВУ провести исследование по теме "Устойчивое развитие сельского хозяйства в интересах продовольственной безопасности и питания", которое следует представить на пленарной сессии КВПБ в 2016 году, а также исследование по теме "Устойчивое развитие лесного хозяйства в интересах продовольственной безопасности и питания" для представления на пленарной сессии КВПБ в 2017 году;
- e) поручил РГОС МРП пересмотреть "Руководство по отбору и приоритизации мероприятий КВПБ", включая Приложение 1 к документу CFS 2013/40/9, на основе выводов по итогам работы в 2014-2015 годах, и представить пересмотренный вариант на утверждение 42-й сессии КВПБ.

B. Коммуникационная стратегия КВПБ

42. Комитет рассмотрел документ CFS 2014/41/10 "Обновленная информация по вопросам коммуникации и пропаганды", представленный г-жой Корделией Сальтер, старшим сотрудником по вопросам коммуникации, Секретариат КВПБ.

Комитет:

- a) принял к сведению данный документ, а также проводимую КВПБ коммуникационную и информационно-просветительскую работу;
- b) подчеркнул важность коммуникационной работы для поддержки эффективного выполнения и претворения в жизнь рекомендаций и решений КВПБ;
- c) настоятельно призвал партнеров КВПБ принять эффективные меры по распространению продуктов КВПБ и активно участвовать в популяризации КВПБ и результатов его работы;
- d) настоятельно призвал расположенные в Риме учреждения (ФАО, МФСР и ВПП) активно участвовать в распространении информации о продуктах КВПБ и

- возможностях их применения как через свои штаб-квартиры в Риме, так и через децентрализованные отделения; и
- e) призвал всех партнеров КВПБ обеспечить, чтобы на коммуникационную деятельность выделялись достаточные ресурсы.

C. МЕХАНИЗМ МОНИТОРИНГА ВЫПОЛНЕНИЯ РЕШЕНИЙ КВПБ

43. Комитет рассмотрел документ CFS2014/41/11 "На пути к механизму и процедурам мониторинга решений и рекомендаций КВПБ", представленный г-ном Робертом Сабити (Уганда), Председателем Рабочей группы открытого состава по мониторингу.

Комитет:

- a) выразил Рабочей группе открытого состава по мониторингу признательность за проделанную работу и отметил важную роль мониторинга и оценки как инструмента повышения эффективности работы КВПБ;
- b) принял к сведению документ CFS 2014/41/11 "На пути к механизму и процедурам мониторинга решений и рекомендаций КВПБ" представляет собой основу для мониторинга выполнения решений и рекомендаций КВПБ. В частности, Комитет:
 - i) одобрил методологическое предложение, содержащееся в Приложении 1, признав, что оно является первым шагом к созданию механизма мониторинга решений и рекомендаций КВПБ, включая Принципы ответственного инвестирования в агропродовольственные системы, а также учитывая предыдущую деятельность Комитета;
 - ii) поручил Секретариату КВПБ совместно с Рабочей группой открытого состава по мониторингу провести базовую оценку эффективности деятельности КВПБ, начав с опроса партнёров КВПБ, как это предусматривается методологическом предложении, приведенном в Приложении 1, и представить обновленную информацию, включая доклад по результатам базового обследования, на 42-й сессии КВПБ;
 - iii) поручил Секретариату КВПБ совместно с Рабочей группой открытого состава по мониторингу при наличии необходимых ресурсов провести на добровольной основе в дополнение к опросу партнёров КВПБ углубленные страновые оценки в соответствии с методологическим предложением, приведенным в Приложении 1;
 - iv) призвал партнеров КВПБ продолжать обмен опытом и наиболее эффективными методами работы и поручил Секретариату изучить и предложить возможные пути организации, при наличии необходимых ресурсов, мероприятий, перечисленных в пункте 5 данного документа;
 - v) рекомендовал РГОС продолжать свою работу, основываясь на результатах базовых оценок, для оказания, в соответствующих случаях, странам и регионам помощи в определении того, достигаются ли поставленные цели и каким образом можно максимально быстро и эффективно сократить масштабы отсутствия продовольственной безопасности и неполноценного питания. Это потребует разработки инновационного механизма, включая определение общих показателей, для мониторинга продвижения к этим согласованным целям и проводимых мероприятий с учетом предыдущих попыток мониторинга, предпринимавшихся КВПБ и другими структурами. Будет необходимо учесть замечания всех партнеров КВПБ и выстраивать новые механизмы на базе уже существующих структур (CFS:2009/2 Rev.2, пункт 6 ii)).

D. ПРАВИЛА ПРОЦЕДУРЫ

44. Комитет рассмотрел документ CFS 2014/41/12 "Предлагаемые поправки к Правилам процедуры КВПБ и правилу XXXIII Общих правил Организации и итоги работы Рабочей группы по правилам процедуры КВПБ", представленный г-ном Го Ханьди (Китай), Председателем Рабочей группы по правилам процедуры КВПБ.

45. Комитет:

- a) утвердил предложенные поправки к Правилу IV (Консультативная группа) и Правилу V (Группа экспертов высокого уровня по вопросам продовольственной безопасности и питания) Правил процедуры КВПБ, приведенные в Приложении (XXX). 80 голосов "за" при одном воздержавшемся.

46. Комитет:

- a) согласился с рекомендацией Бюро сохранить пять категорий участников Консультативной группы КВПБ неизменными;
- b) принял к сведению решение Бюро сохранить нынешний состав Консультативной группы и распределение мест между соответствующими категориями;
- c) принял к сведению решение Бюро сохранить существующую практику выбора в каждой категории членов Консультативной группы.

47. Комитет:

- a) согласился с рекомендацией Бюро разрешить представителям академического сообщества участвовать в заседаниях КВПБ в качестве наблюдателей;
- b) признал работу, проведенную за последний межсессионный период в связи с участием гражданского общества и неправительственных организаций, а также ассоциаций частного сектора в работе КВПБ, и уполномочивает Бюро продолжить рассмотрение данного вопроса с целью обеспечения реального привлечения ОГО/НПО и представителей частного сектора к заседаниям и практической работе.

E. ГЛОБАЛЬНЫЙ СТРАТЕГИЧЕСКИЙ МЕХАНИЗМ В ОБЛАСТИ ПРОДОВОЛЬСТВЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ И ПИТАНИЯ

48. Комитет рассмотрел документы CFS 2014/41/13 "Глобальный стратегический механизм в области продовольственной безопасности и питания" и CFS 2014/41/14 "Глобальный стратегический механизм в области продовольственной безопасности и питания (ГСМ) - третья редакция (2014 год)", представленные Председателем Рабочей группы открытого состава по ГСМ Кандис Сакамото Вианна (Бразилия).

49. Комитет:

- a) одобрил предложение включить рекомендации совещаний за круглым столом по вопросам политики, утверждённые на пленарном заседании, в основной текст документа "Глобальный стратегический механизм в области продовольственной безопасности и питания (ГСМ);
- b) одобрил третью редакцию ГСМ (2014 год), включающую в себя рекомендации по мерам политики в отношении биотоплива, продовольственной безопасности и инвестирования в мелкомасштабное сельское хозяйство в интересах обеспечения продовольственной безопасности и питания, которые были одобрены КВПБ на его 40-й сессии в 2013 году, а также статистические данные, включённые в доклад СОФИ-2013;

- с) призвал все заинтересованные стороны пропагандировать и использовать третью редакцию ГСМ 2014 года, признавая при этом его добровольный характер.